

FLIP OPEN EYEPiece LENS COVERS - BUTLER CREEK EYEPiece LENS COVER #15 1.6X1.45" (42.2X36.8MM)

Keeps Harmful Debris From Scratching Or Abusing Lenses

Weatherproof, dust-proof, moisture-proof scope covers protect your scope's lenses from being damaged during tactical and hunting situations. Cover flips open easily with finger pressure to spring up, and out of the way. Eye and Objective covers sold separately. To determine the correct scope cover, measure the diameter of your scope eyepiece or objective and use the chart.



Attributes

- Name: BUTLER CREEK EYEPiece LENS COVER #15 1.6X1.45" (42.2X36.8MM)
- Manufacturer: BUTLER CREEK
- Product no.: 120000037
- Mfr. No.: MO20150
- Color: Black
- End Fit: Ocular
- Model Number: 1.6X1.45" (42.2X36.8MM)
- Optic Model: -
- Size: 1.6
- Delivery weight: 0.027kg
- UPC: 051525201502

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: FLIP OPEN EYEPIECE LENS COVERS SICHERHEITSANWEISUNGEN](#)
- [English: FLIP OPEN EYEPIECE LENS COVERS SAFETY INSTRUCTIONS](#)
- [Español: INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DE LAS TAPAS DE LENTES DE OCULAR ABATIBLES](#)
- [Français: INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR LES CAPUCHONS DE LENTILLE D'OCULAIRE À OUVERTURE FLIP](#)
- [Italiano: ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER LE COPERTURE DELLE LENTI DELL'OCULARE FLIP OPEN](#)
- [Norsk: FLIP OPEN EYEPIECE LENS COVERS SIKKERHETSINSTRUKSJONER](#)
- [Polski: INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA OSŁON NA SOCZEWKI LUNETY](#)
- [Suomi: FLIP OPEN EYEPIECE LENS COVERS TURVANOHJEET](#)
- [Svenska: FLIP OPEN EYEPIECE LENS COVERS SÄKERHETSINSTRUKTIONER](#)
- [Český: NÁVOD NA BEZPEČNOST POUŽITÍ KRYTŮ OKULÁRU FLIP OPEN](#)

FLIP OPEN EYEPIECE LENS COVERS

SICHERHEITSANWEISUNGEN

Einleitung

Danke, dass du dich für die Butler Creek Eyepiece Lens Cover #15 entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um die Linsen deines Zielfernrohrs vor Umwelteinflüssen wie Feuchtigkeit, Staub und Stößen in taktischen und Jagdsituationen zu schützen. Um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Überprüfe regelmäßig die Objektivabdeckungen auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Wenn du Mängel oder Probleme mit dem Produkt bemerkst, stelle die Nutzung sofort ein.
- Melde unsichere Produkte und Unfälle den örtlichen Behörden.
- Bleibe über Rückrufupdates über die EUSicherheitsplattform informiert.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Wetterfestigkeit:** Während die Objektivabdeckungen wetterfest sind, setze sie nicht über längere Zeit extremen Bedingungen aus.
- **Feuchtigkeitsschutz:** Stelle sicher, dass die Objektivabdeckungen richtig geschlossen sind, wenn sie nicht in Gebrauch sind, um das Eindringen von Feuchtigkeit zu verhindern.
- **Staubschutz:** Reinige die Objektivabdeckungen regelmäßig, um optimale Sicht und Leistung zu gewährleisten.
- **Handhabung:** Verwende sanften Fingerdruck, um die Abdeckung zu öffnen; übermäßige Kraft kann den Mechanismus beschädigen.
- **Lagerung:** Bewahre die Objektivabdeckungen an einem kühlen, trockenen Ort auf, wenn sie nicht verwendet werden, um ihre Lebensdauer zu verlängern.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Messe dein Zielfernrohr:

- Miss den Durchmesser deines Zielfernrohrokulars oder objektivs, um die richtige Größe für die Objektivabdeckung zu bestimmen.
- Siehe die bereitgestellte Größentabelle zur Orientierung.

2. Installation der Objektivabdeckung:

- Richte die Objektivabdeckung mit dem Okular oder dem Objektiv aus.
- Drücke die Abdeckung sanft auf das Zielfernrohr, bis sie fest sitzt.
- Stelle sicher, dass die Abdeckung sicher befestigt ist und die Sichtlinie nicht behindert.

3. Verwendung der Objektivabdeckung:

- Um die Abdeckung zu öffnen, übe sanften Fingerdruck auf den vorgesehenen Bereich aus.
- Die Abdeckung springt auf und bleibt zur Seite, um ein einfaches Sehen zu ermöglichen.
- Schließe die Abdeckung nach der Benutzung sicher, um die Linsen zu schützen.

4. Wartung der Objektivabdeckung:

- Reinige die Objektivabdeckung mit einem weichen, trockenen Tuch, um Staub und Schmutz zu entfernen.
- Vermeide die Verwendung von scharfen Chemikalien oder abrasiven Materialien, die die Oberfläche zerkratzen könnten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge die Objektivabdeckung gemäß den örtlichen Abfallentsorgungsrichtlinien.
- Wenn das Produkt irreparabel beschädigt ist, stelle sicher, dass es umweltfreundlich entsorgt wird.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder zusätzliche Unterstützung, siehe die Kontaktinformationen, die mit deiner Produktverpackung bereitgestellt werden.

FLIP OPEN EYEPIECE LENS COVERS SAFETY INSTRUCTIONS

Introduction

Thank you for choosing the Butler Creek Eyepiece Lens Cover #15. This product is designed to protect your scope's lenses from environmental factors such as moisture, dust, and impact during tactical and hunting situations. To ensure safe and effective use, please read this safety instruction guide carefully.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Regularly inspect the lens cover for any signs of damage or wear.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- If you notice any defects or issues with the product, discontinue use immediately.
- Report unsafe products and accidents to local authorities.
- Stay informed about any recall updates through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Weatherproofing:** While the lens covers are designed to be weatherproof, do not expose them to extreme conditions for prolonged periods.
- **Moisture Protection:** Ensure that the lens covers are properly closed when not in use to prevent moisture ingress.
- **Dust Protection:** Regularly clean the lens covers to maintain optimal visibility and performance.
- **Handling:** Use gentle finger pressure to flip the cover open; excessive force may damage the mechanism.
- **Storage:** Store the lens covers in a cool, dry place when not in use to prolong their lifespan.

Instructions for Installation and Usage

1. Measuring Your Scope:

- Measure the diameter of your scope eyepiece or objective to determine the correct size for the lens cover.
- Refer to the provided size chart for guidance.

2. Installing the Lens Cover:

- Align the lens cover with the eyepiece or objective.
- Gently press the cover onto the scope until it fits snugly.
- Ensure that the cover is securely attached and does not obstruct the line of sight.

3. Using the Lens Cover:

- To open the cover, apply gentle finger pressure to the designated area.
- The cover will spring open and stay out of the way for easy viewing.
- After use, close the cover securely to protect the lenses.

4. Maintaining the Lens Cover:

- Clean the lens cover with a soft, dry cloth to remove dust and debris.
- Avoid using harsh chemicals or abrasive materials that may scratch the surface.

Disposal Instructions

- Dispose of the lens cover in accordance with local waste disposal regulations.
- If the product is damaged beyond repair, ensure it is disposed of in an environmentally friendly manner.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or additional support, please refer to the contact information provided with your product packaging.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DE LAS TAPAS DE LENTES DE OCULAR ABATIBLES

Introducción

Gracias por elegir la tapa de lente para ocular Butler Creek #15. Este producto está diseñado para proteger las lentes de tu mira de factores ambientales como la humedad, el polvo y los impactos durante situaciones tácticas y de caza. Para garantizar un uso seguro y efectivo, por favor lee cuidadosamente esta guía de instrucciones de seguridad.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice solo para su propósito previsto.
- Inspecciona regularmente la tapa de lente en busca de signos de daño o desgaste.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Si notas algún defecto o problema con el producto, interrumpe su uso de inmediato.
- Informa sobre productos inseguros y accidentes a las autoridades locales.
- Mantente informado sobre cualquier actualización de retiro a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Impermeabilidad:** Aunque las tapas de lente están diseñadas para ser a prueba de clima, no las expongas a condiciones extremas durante períodos prolongados.
- **Protección contra la Humedad:** Asegúrate de que las tapas de lente estén cerradas correctamente cuando no se utilicen para prevenir la entrada de humedad.
- **Protección contra el Polvo:** Limpia regularmente las tapas de lente para mantener una visibilidad y rendimiento óptimos.
- **Manipulación:** Usa una presión suave con los dedos para abrir la tapa; una fuerza excesiva puede dañar el mecanismo.
- **Almacenamiento:** Guarda las tapas de lente en un lugar fresco y seco cuando no las utilices para prolongar su vida útil.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Medir tu Mira:

- Mide el diámetro del ocular o del objetivo de tu mira para determinar el tamaño correcto de la tapa de lente.
- Consulta la tabla de tamaños proporcionada para orientación.

2. Instalación de la Tapa de Lente:

- Alinea la tapa de lente con el ocular o el objetivo.
- Presiona suavemente la tapa sobre la mira hasta que quede ajustada.
- Asegúrate de que la tapa esté bien sujeta y no obstruya la línea de visión.

3. Uso de la Tapa de Lente:

- Para abrir la tapa, aplica una presión suave con los dedos en el área designada.
- La tapa se abrirá y se mantendrá fuera del camino para facilitar la visualización.
- Después de usarla, cierra la tapa de forma segura para proteger las lentes.

4. Mantenimiento de la Tapa de Lente:

- Limpia la tapa de lente con un paño suave y seco para eliminar el polvo y los desechos.
- Evita usar productos químicos agresivos o materiales abrasivos que puedan rayar la superficie.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha la tapa de lente de acuerdo con las regulaciones locales de eliminación de residuos.
- Si el producto está dañado más allá de la reparación, asegúrate de desecharlo de manera ecológica.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o soporte adicional, consulta la información de contacto proporcionada con el embalaje de tu producto.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR LES CAPUCHONS DE LENTILLE D'OCULAIRE À OUVERTURE FLIP

Introduction

Merci d'avoir choisi le capuchon de lentille d'oculaire Butler Creek #15. Ce produit est conçu pour protéger les lentilles de ta lunette des facteurs environnementaux tels que l'humidité, la poussière et les impacts lors de situations tactiques et de chasse. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, lis attentivement ce guide d'instructions de sécurité.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Inspecte régulièrement le capuchon de lentille pour détecter tout signe de dommage ou d'usure.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Si tu remarques des défauts ou des problèmes avec le produit, cesse immédiatement de l'utiliser.
- Signale les produits dangereux et les accidents aux autorités locales.
- Reste informé des mises à jour sur les rappels via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Protection contre les intempéries** : Bien que les capuchons de lentille soient conçus pour être étanches, ne les expose pas à des conditions extrêmes pendant de longues périodes.
- **Protection contre l'humidité** : Assure-toi que les capuchons de lentille sont correctement fermés lorsqu'ils ne sont pas utilisés pour éviter l'intrusion d'humidité.
- **Protection contre la poussière** : Nettoie régulièrement les capuchons de lentille pour maintenir une visibilité et des performances optimales.
- **Manipulation** : Utilise une pression douce des doigts pour ouvrir le capuchon ; une force excessive peut endommager le mécanisme.
- **Stockage** : Range les capuchons de lentille dans un endroit frais et sec lorsqu'ils ne sont pas utilisés pour prolonger leur durée de vie.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Mesurer ta lunette :

- Mesure le diamètre de l'oculaire ou de l'objectif de ta lunette pour déterminer la bonne taille pour le capuchon de lentille.
- Consulte le tableau des tailles fourni pour t'orienter.

2. Installer le capuchon de lentille :

- Aligne le capuchon de lentille avec l'oculaire ou l'objectif.
- Presse doucement le capuchon sur la lunette jusqu'à ce qu'il s'adapte parfaitement.
- Assure-toi que le capuchon est solidement fixé et ne bloque pas le champ de vision.

3. Utiliser le capuchon de lentille :

- Pour ouvrir le capuchon, applique une pression douce des doigts sur la zone désignée.
- Le capuchon s'ouvrira et se maintiendra à l'écart pour une vision facile.
- Après utilisation, ferme le capuchon de manière sécurisée pour protéger les lentilles.

4. Entretien le capuchon de lentille :

- Nettoie le capuchon de lentille avec un chiffon doux et sec pour enlever la poussière et les débris.
- Évite d'utiliser des produits chimiques agressifs ou des matériaux abrasifs qui pourraient rayer la surface.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose du capuchon de lentille conformément aux réglementations locales sur l'élimination des déchets.
- Si le produit est endommagé au-delà de toute réparation, veille à ce qu'il soit éliminé de manière respectueuse de l'environnement.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou soutien supplémentaire, merci de consulter les informations de contact fournies avec l'emballage de ton produit.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER LE COPERTURE DELLE LENTI DELL'OCULARE FLIP OPEN

Introduzione

Grazie per aver scelto la copertura per l'oculare Butler Creek #15. Questo prodotto è progettato per proteggere le lenti del tuo mirino da fattori ambientali come umidità, polvere e urti durante situazioni tattiche e di caccia. Per garantire un uso sicuro ed efficace, ti preghiamo di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per il suo scopo previsto.
- Ispeziona regolarmente la copertura dell'obiettivo per eventuali segni di danni o usura.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Se noti difetti o problemi con il prodotto, interrompi immediatamente l'uso.
- Riporta prodotti non sicuri e incidenti alle autorità locali.
- Rimani informato su eventuali aggiornamenti di richiamo tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Impermeabilità:** Anche se le coperture per lenti sono progettate per essere impermeabili, non esporle a condizioni estreme per periodi prolungati.
- **Protezione dall'umidità:** Assicurati che le coperture per lenti siano correttamente chiuse quando non sono in uso per prevenire l'ingresso di umidità.
- **Protezione dalla polvere:** Pulisci regolarmente le coperture per lenti per mantenere una visibilità e prestazioni ottimali.
- **Maneggio:** Usa una leggera pressione delle dita per aprire la copertura; forze eccessive potrebbero danneggiare il meccanismo.
- **Conservazione:** Conserva le coperture per lenti in un luogo fresco e asciutto quando non sono in uso per prolungarne la durata.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Misurare il tuo mirino:

- Misura il diametro dell'oculare o dell'obiettivo del tuo mirino per determinare la dimensione corretta per la copertura delle lenti.
- Fai riferimento alla tabella delle dimensioni fornita per guida.

2. Installazione della copertura per lenti:

- Allinea la copertura per lenti con l'oculare o l'obiettivo.
- Premi delicatamente la copertura sul mirino fino a quando non si adatta saldamente.
- Assicurati che la copertura sia fissata in modo sicuro e non ostacoli la linea di vista.

3. Utilizzo della copertura per lenti:

- Per aprire la copertura, applica una leggera pressione delle dita nell'area designata.
- La copertura si aprirà e rimarrà fuori strada per una visione facile.
- Dopo l'uso, chiudi la copertura in modo sicuro per proteggere le lenti.

4. Manutenzione della copertura per lenti:

- Pulisci la copertura per lenti con un panno morbido e asciutto per rimuovere polvere e detriti.
- Evita di usare sostanze chimiche aggressive o materiali abrasivi che potrebbero graffiare la superficie.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci la copertura per lenti in conformità con le normative locali sullo smaltimento dei rifiuti.
- Se il prodotto è danneggiato oltre la riparazione, assicurati di smaltirlo in modo ecologicamente sostenibile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande sulla sicurezza o supporto aggiuntivo, ti preghiamo di fare riferimento alle informazioni di contatto fornite con l'imballaggio del prodotto.

FLIP OPEN EYEPiece LENS COVERS

SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Introduksjon

Takk for at du valgte Butler Creek Eyepiece Lens Cover #15. Dette produktet er designet for å beskytte linsene på kikkerten din mot miljøfaktorer som fuktighet, støv og støt under taktiske og jaktmessige situasjoner. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les denne sikkerhetsinstruksjonsguiden nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål.
- Inspiser jevnlig dekslet for tegn på skade eller slitasje.
- Hold produktet utenfor rekkevidde for barn og sårbare individer.
- Hvis du legger merke til feil eller problemer med produktet, må du slutte å bruke det umiddelbart.
- Rapportér usikre produkter og ulykker til lokale myndigheter.
- Hold deg informert om eventuelle tilbakekallingsoppdateringer gjennom EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- **Værbestandighet:** Selv om dekslene er designet for å være værbestandige, unngå å utsette dem for ekstreme forhold over lengre tid.
- **Fuktbeskyttelse:** Sørg for at dekslene er ordentlig lukket når de ikke er i bruk for å forhindre fuktighet i å trenge inn.
- **Støvbeskyttelse:** Rengjør jevnlig dekslene for å opprettholde optimal synlighet og ytelse.
- **Håndtering:** Bruk forsiktig fingertrykk for å åpne dekslet; overdreven kraft kan skade mekanismen.
- **Lagring:** Oppbevar dekslene på et kjølig, tørt sted når de ikke er i bruk for å forlenge levetiden.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Måling av kikkerten din:

- Mål diameteren på kikkertens okularett eller objektivet for å bestemme riktig størrelse for dekslet.
- Referer til den medfølgende størrelsesoversikten for veiledning.

2. Installere dekslet:

- Juster dekslet med okularett eller objektivet.
- Trykk forsiktig dekslet på kikkerten til det sitter godt.
- Sørg for at dekslet er sikkert festet og ikke hindrer synslinjen.

3. Bruke dekslet:

- For å åpne dekslet, påfør forsiktig fingertrykk på det angitte området.
- Dekslet vil sprette opp og holde seg ute av veien for enkel visning.
- Etter bruk, lukk dekslet sikkert for å beskytte linsene.

4. Vedlikehold av dekslet:

- Rengjør dekslet med en myk, tørr klut for å fjerne støv og rusk.
- Unngå å bruke sterke kjemikalier eller slpende materialer som kan ripe overflaten.

Avfallsinstruksjoner

- Kasser dekslet i henhold til lokale avfallshåndteringsforskrifter.
- Hvis produktet er skadet utover reparasjon, må du sørge for at det kastes på en miljøvennlig måte.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle sikkerhetshenvendelser eller ytterligere støtte, vennligst referer til kontaktinformasjonen som følger med produktpakningen.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA OSŁON NA SOCZEWKI LUNETY

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór osłony na soczewki lunety Butler Creek Eyepiece Lens Cover #15. Produkt ten został zaprojektowany w celu ochrony soczewek lunety przed czynnikami środowiskowymi, takimi jak wilgoć, kurz i uszkodzenia podczas sytuacji taktycznych i polowań. Aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie, prosimy o uważne zapoznanie się z niniejszym przewodnikiem po instrukcjach bezpieczeństwa.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie do zamierzonego celu.
- Regularnie sprawdzaj osłonę na soczewki pod kątem uszkodzeń lub oznak zużycia.
- Przechowuj produkt z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek wady lub problemy z produktem, natychmiast zaprzestań jego używania.
- Zgłaszaj niebezpieczne produkty i wypadki lokalnym władzom.
- Bądź na bieżąco z aktualizacjami dotyczącymi wycofania produktów za pośrednictwem platformy Safety Gate UE.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- **Odporność na warunki atmosferyczne:** Choć osłony na soczewki są zaprojektowane jako wodoodporne, nie narażaj ich na ekstremalne warunki przez dłuższy czas.
- **Ochrona przed wilgocią:** Upewnij się, że osłony są prawidłowo zamknięte, gdy nie są używane, aby zapobiec dostawaniu się wilgoci.
- **Ochrona przed kurzem:** Regularnie czyść osłony, aby utrzymać optymalną widoczność i wydajność.
- **Obsługa:** Używaj delikatnego nacisku palca, aby otworzyć osłonę; nadmierna siła może uszkodzić mechanizm.
- **Przechowywanie:** Przechowuj osłony w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie są używane, aby przedłużyć ich żywotność.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Pomiar lunety:

- Zmierz średnicę soczewki oka lub obiektywu, aby określić odpowiedni rozmiar osłony.
- Skorzystaj z dostarczonej tabeli rozmiarów jako wskazówki.

2. Montaż osłony na soczewki:

- Wyrównaj osłonę z soczewką oka lub obiektywu.
- Delikatnie naciśnij osłonę na lunetę, aż będzie dobrze przylegać.
- Upewnij się, że osłona jest pewnie zamocowana i nie zasłania pola widzenia.

3. Używanie osłony na soczewki:

- Aby otworzyć osłonę, zastosuj delikatny nacisk palca w wyznaczonym miejscu.
- Osłona otworzy się i pozostanie z boku, umożliwiając łatwe oglądanie.
- Po użyciu, zamknij osłonę, aby chronić soczewki.

4. Utrzymanie osłony na soczewki:

- Czyść osłonę za pomocą miękkiej, suchej szmatki, aby usunąć kurz i zanieczyszczenia.
- Unikaj stosowania silnych chemikaliów lub materiałów ściernych, które mogą zarysować powierzchnię.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj osłonę zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów.
- Jeśli produkt jest uszkodzony w sposób, który uniemożliwia jego naprawę, upewnij się, że zostanie on zutylizowany w sposób przyjazny dla środowiska.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub dodatkowej pomocy, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi zawartymi w opakowaniu produktu.

FLIP OPEN EYEPiece LENS COVERS

TURVANOHJEET

Johdanto

Kiitos, että valitsit Butler Creek Eyepiece Lens Cover #15. Tämä tuote on suunniteltu suojaamaan kiikarin linssijä ympäristötekijöiltä, kuten kosteudelta, pölyltä ja iskuilta taktisten ja metsästystilanteiden aikana. Turvallisen ja tehokkaan käytön varmistamiseksi, lue tämä turvaohje huolellisesti.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitetussa tarkoituksessa.
- Tarkista säännöllisesti linssisuojan kunto mahdollisten vaurioiden tai kulumisen varalta.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Jos huomaat tuotteen vaurioita tai ongelmia, lopeta käyttö heti.
- Ilmoita vaarallisista tuotteista ja onnettomuuksista paikallisille viranomaisille.
- Pysy ajan tasalla mahdollisista takaisinvetotiedoista EU:n Safety Gate alustalla.

Erityiset Turvallisuusvarotoimet Käytössä

- **Säänkestävyys:** Vaikka linssisuoja on suunniteltu säänkestäväksi, älä altista niitä äärimmäisille olosuhteille pitkiksi ajoiksi.
- **Kosteudensuoja:** Varmista, että linssisuoja on kunnolla suljettu, kun niitä ei käytetä, kosteuden pääsyn estämiseksi.
- **Pölynsuoja:** Puhdista linssisuoja säännöllisesti optimaalisen näkyvyyden ja suorituskyvyn ylläpitämiseksi.
- **Käsittely:** Käytä varovasti sormen painetta suojan avaamiseen; liiallinen voima voi vahingoittaa mekanismia.
- **Säilytys:** Säilytä linssisuoja viileässä, kuivassa paikassa, kun niitä ei käytetä, niiden käyttöiän pidentämiseksi.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Kiikarin Mittaaminen:

- Mittaa kiikarin silmäaukon tai objektiivin halkaisija määrittääksesi oikean koon linssisuojaalle.
- Viittaa mukana olevaan kokotaulukkoon ohjeiden saamiseksi.

2. Linssisuojan Asentaminen:

- Kohdista linssisuojan aukko silmäaukkoon tai objektiiviin.
- Paina suoja varovasti kiikarin päälle, kunnes se istuu tiukasti.
- Varmista, että suoja on kiinnitetty kunnolla eikä estä näkyvyyttä.

3. Linssisuojan Käyttö:

- Avaa suoja käyttämällä varovaista sormen painetta määrättyä aluetta.
- Suoja avautuu ja pysyy poissa tieltä helppoa katselua varten.
- Käytön jälkeen sulje suoja kunnolla linssejen suojaamiseksi.

4. Linssisuojan Huolto:

- Puhdista linssisuoja pehmeällä, kuivalla liinalla pölyn ja roskien poistamiseksi.

- Vältä voimakkaiden kemikaalien tai hankaavien materiaalien käyttöä, jotka voivat naarmuttaa pintaa.

Hävittämisohjeet

- Hävitä linssisuoja paikallisten jätteiden hävittämistä koskevien sääntöjen mukaisesti.
- Jos tuote on vaurioitunut korjauskelvottomaksi, varmista, että se hävitetään ympäristöystävällisellä tavalla.

Lisätietoja ja Tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätukea, viittaa tuotepakkauksessa annettuihin yhteystietoihin.

FLIP OPEN EYEPiece LENS COVERS

SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Introduktion

Tack för att du valt Butler Creek Eyepiece Lens Cover #15. Denna produkt är utformad för att skydda dina kikarsiktens linser från miljöfaktorer som fukt, damm och stötar under taktiska och jaktsituationer. För att säkerställa säker och effektiv användning, vänligen läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte.
- Inspektera regelbundet linsskyddet för eventuella tecken på skador eller slitage.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Om du upptäcker några defekter eller problem med produkten, avbryt användningen omedelbart.
- Rapportera osäkra produkter och olyckor till lokala myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallande uppdateringar genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- **Väderbeständighet:** Även om linsskydden är designade för att vara väderbeständiga, bör de inte utsättas för extrema förhållanden under längre perioder.
- **Fuktsskydd:** Se till att linsskydden är ordentligt stängda när de inte används för att förhindra fuktintrång.
- **Dammsskydd:** Rengör regelbundet linsskydden för att upprätthålla optimal sikt och prestanda.
- **Hantera:** Använd försiktig fingertoppstryck för att fälla upp skyddet; överdriven kraft kan skada mekanismen.
- **Förvaring:** Förvara linsskydden på en sval, torr plats när de inte används för att förlänga deras livslängd.

Instruktioner för installation och användning

1. Mäta ditt kikarsikte:

- Mät diametern på din kikarsiktens ögonlins eller objektiv för att bestämma rätt storlek för linsskyddet.
- Använd den medföljande storlekstabellen som vägledning.

2. Installera linsskyddet:

- Justera linsskyddet med ögonlinsen eller objektivet.
- Tryck försiktigt på skyddet mot kikarsiktet tills det sitter ordentligt.
- Kontrollera att skyddet är ordentligt fäst och inte blockerar sikten.

3. Använda linsskyddet:

- För att öppna skyddet, applicera försiktig fingertoppstryck på det angivna området.
- Skyddet kommer att fjädras upp och hållas ur vägen för enkel sikt.
- Efter användning, stäng skyddet ordentligt för att skydda linserna.

4. Underhålla linsskyddet:

- Rengör linsskyddet med en mjuk, torr trasa för att ta bort damm och skräp.
- Undvik att använda starka kemikalier eller slipande material som kan repa ytan.

Avfallsinstruktioner

- Kassera linsskyddet i enlighet med lokala avfallsdispositionsregler.
- Om produkten är skadad bortom reparation, se till att den kasseras på ett miljövänligt sätt.

Kontaktinformation för vidare stöd

För eventuella säkerhetsfrågor eller ytterligare stöd, vänligen hänvisa till kontaktinformationen som medföljer din produktförpackning.

NÁVOD NA BEZPEČNOST POUŽITÍ KRYTŮ OKULÁRU FLIP OPEN

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali kryt okuláru Butler Creek #15. Tento produkt je navržen tak, aby chránil čočky vašeho dalekohledu před povětrnostními vlivy, prachem a nárazy během taktických a loveckých situací. Aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní použití, pečlivě si přečtěte tento návod na bezpečnostní pokyny.

Obecné pokyny k bezpečnosti

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k zamýšlenému účelu.
- Pravidelně kontrolujte kryt čočky na známky poškození nebo opotřebení.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pokud si všimnete jakýchkoli vad nebo problémů s produktem, okamžitě přestaňte používat.
- Nahlaste nebezpečné produkty a nehody místním úřadům.
- Sledujte aktualizace o stažení produktů prostřednictvím platformy Safety Gate EU.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- **Odolnost vůči povětrnostním vlivům:** I když jsou kryty čoček navrženy tak, aby byly odolné vůči povětrnostním vlivům, nevystavujte je extrémním podmínkám po dlouhou dobu.
- **Ochrana proti vlhkosti:** Zajistěte, aby byly kryty čoček správně uzavřeny, když se nepoužívají, aby se zabránilo vniknutí vlhkosti.
- **Ochrana proti prachu:** Pravidelně čistěte kryty čoček, abyste udrželi optimální viditelnost a výkon.
- **Manipulace:** Používejte jemný tlak prstu k otevření krytu; nadměrná síla může poškodit mechanismus.
- **Skladování:** Ukládejte kryty čoček na chladném a suchém místě, když se nepoužívají, abyste prodloužili jejich životnost.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Měření vašeho dalekohledu:

- Změřte průměr okuláru nebo objektivu vašeho dalekohledu, abyste určili správnou velikost krytu.
- Odkazujte na poskytnutou tabulku velikostí pro další pokyny.

2. Instalace krytu čočky:

- Zarovnejte kryt čočky s okulárem nebo objektivem.
- Jemně přitlačte kryt na dalekohled, dokud nebude pevně usazen.
- Zajistěte, aby byl kryt bezpečně připojen a nebránil výhledu.

3. Používání krytu čočky:

- Chceteli kryt otevřít, použijte jemný tlak prstu na určenou oblast.
- Kryt se otevře a zůstane mimo cestu pro snadné vidění.
- Po použití kryt bezpečně zavřete, abyste chránili čočky.

4. Údržba krytu čočky:

- Čistěte kryt čočky měkkým, suchým hadříkem, abyste odstranili prach a nečistoty.
- Vyhněte se používání agresivních chemikálií nebo abrazivních materiálů, které by mohly poškrábat povrch.

Pokyny k likvidaci

- Likvidujte kryt čočky v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je produkt poškozen natolik, že jej nelze opravit, zajistěte jeho ekologickou likvidaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli bezpečnostní dotazy nebo další podporu se prosím odkazujte na kontaktní informace poskytnuté s vaším balením produktu.